





* 257/12 - CARTAS NÁUTICAS DO INSTITUTO HIDROGRÁFICO –
CN 36201 (INT 1919) – Correções

Na CN 36201 (INT 1919), proceder às seguintes correções (Datum Porto Santo):

Retirar	 Aero RC	32°44,67'N, 016°42,16'W.
	sonda 30 _g	32°40,72'N, 017°06,90'W.
Corrigir	dimensões da quadrícula mercator para (1028,0 x 736,6mm)	
	luz Cais para Fl(3)G.8s7m6M	32°42,81'N, 016°45,38'W.
Inserir	limite de zona de exercícios para submarinos  , unindo:	32°47,74'N, 017°14,75'W; 32°29,06'N, 017°14,75'W.
	limite de zona de exercícios para submarinos  , unindo:	32°20,00'N, 016°39,76'W; 32°34,78'N, 016°39,75'W; 32°34,78'N, 016°20,00'W.
	limite de zona de exercícios para submarinos  , unindo:	32°59,78'N, 016°20,00'W; 32°59,78'N, 016°39,76'W; 32°43,84'N, 016°39,75'W.
	legenda (ver Nota 5) (see Note 5) centrada em	32°43,13'N, 016°38,18'W.
	legenda (ver Nota 5) (see Note 5) centrada em	32°59,28'N, 016°23,86'W.
	sonda 25 _g	32°40,77'N, 017°06,79'W.
Substituir	texto associado ao título da carta náutica e notas 1 a 7, pelos anexos gráficos contidos na secção VIII.	

CN afetada – 36201 (INT 1871) [149/03;255/12]

CEN afetada – PT336201 [268/08;217/12]

Origem – Instituto Hidrográfico

NOTAS (NOTES):

- 1 - **Fundeadouros** - Antes de fundear na área desta carta, toda a navegação deve contactar a Autoridade Marítima ou Portuária local.
 - **Anchorage** - Prior to anchor in the area of this chart, a contact with local Maritime or Port Authority is required.
- 2 - **Águas Jurisdicionais Portuguesas** - A legislação em vigor sobre Mar Territorial, Linhas de Base, Zona Económica Exclusiva e Exercício da Pesca, aplicável nos espaços marítimos sob jurisdição portuguesa, encontra-se descrita no *Grupo Anual de Avisos aos Navegantes*.
 - **Portuguese Jurisdictional Waters** - The legislation in force about Territorial Sea, Baselines, Exclusive Economic Zone and Fishing Activities, applicable on maritime areas under Portuguese jurisdiction, are listed on the Portuguese *Grupo Anual de Avisos aos Navegantes*.
- 3 - **Exercícios de Submarinos** - A área coberta por esta carta contém uma zona de exercícios de submarinos. Toda a navegação deve manter uma adequada vigilância. Ver *Grupo Anual de Avisos aos Navegantes*.
 - **Submarine Exercises** - Underwater and surface submarine exercises are frequent in a part of the area covered by this chart. All navigation is requested to keep a sharp lookout. See Portuguese *Grupo Anual de Avisos aos Navegantes*.
- 4 - **Sistema de Balizagem** - Sistema de Balizagem Marítima AISM - Região "A" (Vermelho a Bombordo).
 - **Navigational Marks** - IALA Maritime Buoyage System - Region "A" (Red to Port).
- 5 - **Áreas Protegidas** - O *Grupo Anual de Avisos aos Navegantes* contém a legislação em vigor sobre as seguintes áreas protegidas: **Áreas Marinhas Protegidas do Porto Santo, Parque Natural da Madeira - Ponta de São Lourenço, Reserva Natural Parcial do Garajau, Reserva Natural do Sítio da Rocha do Navio e Área de Proteção Especial das Ilhas Desertas**.
 - **Nature Reserves** - The Portuguese *Grupo Anual de Avisos aos Navegantes* contains the legislation in force on the following nature reserves: **Áreas Marinhas Protegidas do Porto Santo, Parque Natural da Madeira - Ponta de São Lourenço, Reserva Natural Parcial do Garajau, Reserva Natural do Sítio da Rocha do Navio and Área de Proteção Especial das Ilhas Desertas**.

25'

3063

2650

- 6 - **Anomalias Magnéticas** - Junto à costa da ilha podem ocorrer anomalias magnéticas.
- **Magnetic Anomalies** - Near the coastline of the island magnetic anomalies may occur.
- 7 - **Área de Proteção de Cabos Submarinos** - Dentro desta área é proibido o exercício de qualquer atividade suscetível de danificar os cabos submarinos, tais como, fundear, arrastar, rocegar, ou utilizar quaisquer redes ou artes de pesca que atinjam o fundo.
- **Submarine Cables Protection Area** - Within this area, it is forbidden to perform any activity susceptible of damaging the submarine cables including anchoring, trawling, sweeping or using any fishing nets or devices that reach the sea bottom.

17° 00' W

CN 36201
INT 1919